

Code de motif de paiement pour les paiements en rapport avec la Jordanie



Informations pour la bonne exécution de vos paiements

Conformément aux nouvelles dispositions réglementaires en Jordanie, il faut dès à présent, pour les paiements en provenance et à destination de la Jordanie, impérativement indiquer le motif de paiement sous la forme d'un code. Ce code doit correspondre au motif de paiement effectif. En l'absence de code de motif de paiement ou lorsqu'il ne correspond pas au véritable motif de paiement, votre ordre pourra être rejeté ou du moins faire l'objet d'une exécution tardive, ce qui peut entraîner des dommages ou des frais supplémentaires pour vous. La liste actuelle des codes à utiliser figure au verso.

Passation de l'ordre, transfert de fichier au format pain.001

Les données nécessaires doivent être remises comme suit:

Tag <RmtInf><Ustrd>

<RmtInf>

<Ustrd>PAYMENT REASON CODE</Ustrd>

</RmtInf>

Transmission de l'ordre dans l'Online Banking

Les paiements peuvent également être effectués dans l'Online Banking du Credit Suisse (fonction «Options de paiement avancées»). Vous trouverez des exemples à ce sujet dans l'image suivante.

Transmission de l'ordre dans l'Online Banking

Comptes et cartes Paiements Épargne et investissement Produits et services

Paiement à l'étranger avec IBAN

Paiement isolé Ordre permanent

Sans IBAN → Qu'est-ce qu'un paiement SEPA?

Remarque: selon les informations que vous saisissez sur cette page (p. ex. monnaie, «frais à la charge de», priorité / non-SEPA), des frais supplémentaires peuvent vous être imputés.

IBAN	JO94 CBJO 0010 0000 0000 0131 0003 02	Monnaie	USD	Payable en	
Adresse BIC	CBJOJOAXXX				
Banque	CENTRAL BANK OF JORDAN CENTRAL BANK OF JORDAN BUILDING KIN G HUSSEIN STREET 11118 AMMAN JO (facultatif)			1'000.00	
Bénéficiaire	Mr. Muster Jordan + Ajouter une ligne (facultatif)			Date	30.01.2019

Autres options

Motif du versement 0101	Express Non	Avis Non
	Frais à facturer Répartition des frais	Libellé d'écriture (facultatif)
	Communication à CREDIT SUISSE (Suisse) SA <input type="checkbox"/> Oui	

Annuler Confirmer

En cas de passation de l'ordre via l'Online Banking, il faut impérativement saisir un code de motif de paiement à la première ligne (et en première position) du champ «Motif du versement».

Liste des codes de motif de paiement

Purpose	Code	Classification	Purpose	Code	Classification
Invoice Payment & Purchase	0101	Personal	Telecommunication Services	0801	Services
Utility Bill Payment	0102		Financial Services	0802	
Prepaid Cards Recharging	0103		Information Technology Services	0803	
Standing Orders	0104		Consulting Services	0804	
Personal Donations	0105		Construction Services	0805	
Family Assistance and Expenses	0106		Maintenance & Assembling Services	0806	
Individual Social Security Subscription	0107		Marketing and Media Services	0807	
Associations Subscriptions	0108		Mining Services	0808	
Saving and Funding Account	0109		Medical & Health Services	0809	
Heritage	0110		Cultural, Educational & Entertainment Services	0810	
End of Service indemnity	0111		Rental Expenses	0811	
Public Sector Employees Salaries	0201	Salaries and Wages	Real Estate	0812	
Laborers Salaries	0202		Taxes	0813	
Private Sector Staff Salaries	0203		Fees	0814	
Jordanian Diplomatic Staff Salaries	0204		Commissions	0815	
Foreign Diplomatic Salaries	0205		Franchise and License Fees	0816	
Overseas Incoming Salaries	0206		Cheque Collection	0817	
Civil/Military Retirement Salaries	0207		Membership Fees	0818	
Social Security Retirement Salaries	0208		Municipality Funds	0901	
Establishment Social Security Subscription	0209		Government Funds	0902	
Investment Revenues	0301	Investment Remittances	Private Sector Funds	0903	
Brokerage Investment	0302		External Incoming Funds	0904	
Insurance	0303		International Communities and Embassies Remittances	1001	
Subscriptions to international nonmonetary organizations	0304		Permanent Diplomatic Missions	1002	
Local Investment	0305		Temporary Diplomatic Missions	1003	
External Investment	0306		Jordanian Embassies Income	1004	
Tender bond Guarantee	0307		Long-Term Loans Installments/Public Sector	1101	
Air Freight	0401	Transportation and Tourism	Long-Term Loans interest Installments/Public Sector	1102	
Land Freight	0402		Short-Term Loans Installments/Public Sector	1103	
Sea Freight	0403		Short-Term Loans interest Installments/Public Sector	1104	
Travel and Tourism	0404		Long-Term Loans Installments/Private Sector	1105	
Governmental Delegation Transfers	0501	Training and Delegation	Long-Term Loans interest Installments/Public Sector	1106	
Private Sector Delegation Transfers	0502		Short-Term Loans Installments/Private Sector	1107	
Governmental Education	0503		Short-Term Loans interest Installments/Private Sector	1108	
Private Sector Education	0504		Loans Installments Against Governmentalw Guarantee	1109	
Public Sector Exportation	0601	Import and Export	Loans Interest Installments Against Governmental Guarantee	1110	
Private Sector Exportation	0602		Credit Card Payment	1111	
Public Sector Importation	0603		Personal Loan Payment	1112	
Private Sector Importation	0604		Rerouting	1201	
Religious Communities Aid	0701	External Aid	Scientific Research Support	1202	
International Communities Aid	0702				
Arab Communities Aid	0703				
UN Aid	0704				
Charity Communities Aid	0705				

Vos interlocuteurs

Clients Retail et Private Banking:

n'hésitez pas à nous appeler au +41 (0)848 880 842^{1, 2},
du lundi au vendredi, de 8h00 à 20h00.

Clients entreprises:

Pour toute question relative aux produits de banque
en ligne et aux solutions de trafic des paiements de
Credit Suisse (Suisse) SA, veuillez contacter les spécialistes
de l'Electronic Banking Desk:

En Suisse gratuitement au +41 (0)800 80 87 50¹

Du lundi au vendredi, de 8h à 17h

eb.desk@credit-suisse.com

Pour plus d'informations, rendez-vous sur notre site Internet:

credit-suisse.com/traficpaiements

1 Pour des raisons de sécurité et à des fins de formation, les appels
téléphoniques peuvent être enregistrés.

2 Tarifs nationaux (Suisse), les tarifs de raccordement standard s'appliquent
(Swisscom). Les tarifs de téléphonie mobile et les tarifs étrangers ainsi que
les tarifs des autres fournisseurs peuvent varier.



CREDIT SUISSE (Suisse) SA

CH-8070 Zurich

credit-suisse.com

Les informations fournies constituent un support marketing. Elles ne doivent pas être interprétées comme un conseil financier ou autre fondé sur la situation personnelle du destinataire ni comme le résultat d'une analyse indépendante et objective. Les informations fournies dans le présent document ne sont pas juridiquement contraignantes et ne constituent ni une offre ni une incitation visant à la conclusion de quelque transaction financière que ce soit. Les informations fournies dans le présent document ont été élaborées par Credit Suisse Group AG et/ou ses filiales (ci-après «CS») avec le plus grand soin et en toute bonne foi. Les informations et les opinions exprimées dans le présent document reflètent celles du Credit Suisse au moment de la rédaction et sont sujettes à modification à tout moment sans préavis. Elles proviennent de sources considérées comme fiables. Le CS ne fournit aucune garantie quant au contenu et à l'exhaustivité de ces informations et, dans la mesure où la loi le permet, décline toute responsabilité pour les pertes qui pourraient résulter de l'utilisation de ces informations. Sauf mention contraire, les chiffres n'ont pas été vérifiés. Les informations fournies dans le présent document sont réservées au seul usage de son destinataire. Il est interdit d'envoyer, d'introduire ou de distribuer ces informations ou une copie de celles-ci aux États-Unis ou de les remettre à une personne US (au sens de la Regulation S de l'US Securities Act de 1933, dans sa version amendée). La reproduction intégrale ou partielle du présent document sans l'accord écrit du CS est interdite. Vos données à caractère personnel seront traitées conformément à la déclaration de confidentialité du Credit Suisse accessible à votre domicile via le site Internet officiel du Credit Suisse <https://www.credit-suisse.com>. Afin de vous fournir des supports marketing concernant nos produits et services, Credit Suisse Group AG et ses sociétés affiliées peuvent traiter vos données à caractère personnel de base (c'est-à-dire les coordonnées personnelles telles que le nom et l'adresse e-mail) jusqu'à ce que vous nous informiez que vous ne souhaitez plus les recevoir. Vous pouvez décider de ne plus recevoir ces documents à tout moment en informant votre conseiller clientèle.

Copyright © 2021 Credit Suisse Group AG et/ou ses filiales. Tous droits réservés.